

Uvijek smo tu da vam pomognemo

Registrirajte svoj proizvod i pronađite podršku na
www.philips.com/support



M660

M665



Proširena korisnička dokumentacija

PHILIPS

Sadržaj

1	Važne sigurnosne upute	3
2	Vaš telefon	4
	Sadržaj pakiranja	4
	Pregled telefona	4
	Pregled bazne stanice	6
3	Prvi koraci	7
	Povezivanje bazne stanice	7
	Montaža telefona	7
	Konfiguracija telefona (ovisi o državi)	8
	Promjena PIN šifre za udaljeni pristup (za M665)	9
	Punjjenje telefona	9
	Provjera razine napunjenoosti baterije	9
	Što je stanje pripravnosti?	9
	Ikone na zaslонu	10
	Provjera jačine signala	10
	Uključivanje ili isključivanje telefona	11
4	Pozivi	12
	Pozivanje	12
	Preuzimanje poziva	12
	Završetak poziva	12
	Prilagodba glasnoće u zvučniku na telefonu / zvučniku	13
	Isključenje zvuka mikrofona	13
	Uključivanje/isključivanje zvučnika	13
5	Poziv preko interfona i konferencijski pozivi	14
	Uspostavljanje poziva s drugim telefonom	14
	Uspostavljanje konferencijskog poziva	14
6	Tekst i brojevi	16
	Unos teksta i brojeva	16
	Prebacivanje između velikih i malih slova	16
7	Imenik	17
	Prikaz imenika	17
	Pretraživanje zapisa	17
	Poziv broja iz imenika	17
	Pristup imeniku tijekom poziva	17
	Dodavanje zapisa	18
	Uređivanje zapisa	18
	Brisanje zapisa	18
	Brisanje svih zapisa	18
8	Dnevnik poziva	19
	Vrsta popisa poziva	19
	Prikaz zapisa o pozivima	19
	Spremanje zapisa o pozivima u imenik	19
	Uzvraćanje poziva	20
	Brisanje zapisa o pozivu	20
	Brisanje svih zapisa o pozivima	20
9	Popis prethodno biranih brojeva	21
	Prikaz zapisa prethodno biranih brojeva	21
	Ponovno biranje poziva	21
	Spremanje zapisa prethodno biranog broja u imenik	21
	Pristup popisu prethodno biranih brojeva tijekom poziva	21
	Brisanje zapisa prethodno biranog poziva	21
	Brisanje svih zapisa prethodno biranih poziva	21
10	Postavke telefona	22
	Postavke zvuka	22
	Način rada Eco	23
	Način rada ECO+	23
	Naziv telefona	24
	Postavljanje datuma i vremena	24
	Postavljanje jezika zaslona	24
	Autom. odgovor	24
	Aktivacija/deaktivacija automatskog prekida veze	24
	Pozadinsko osvjetljenje baze	25
11	Budilica	26
	Postavljanje budilice	26
	Isključivanje budilice	26
12	Telefonska sekretarica	27

Uključivanje ili isključivanje automatske sekretarice	27
Obiteljske bilješke	27
Postavljanje jezika telefonske sekretarice	27
Postavljanje načina odgovaranja na pozive	27
Obavijesti	28
Dolazne poruke	28
Postavljanje odgode zvuka zvona	29
Daljinski pristup	29
13 Usluge	31
Vrsta popisa poziva	31
Automatski konferencijski poziv	31
Zabрана poziva	31
Popis blokiranih	32
Vrsta mreže	33
Automatsko biranje prefiksнog broja	33
Odabir trajanja ponovnog poziva	33
Način biranja	33
Automatski sat	34
Registracija dodatnih telefona	34
Poništavanje registracije telefona	34
Vraćanje zadanih postavki	35
14 Tehnički podaci	36
15 Napomena	37
Izjava o sukladnosti	37
Sukladnost s GAP standardom	37
Usklađenost s EMF-om	37
Odlaganje starih proizvoda i baterija u otpad	37
16 Česta pitanja	39
17 Dodatak	41
Tablice za unos teksta i brojeva	41
18 Indeks	43

1 Važne sigurnosne upute

Zahtjevi napajanja

- Za ovaj proizvod potrebno je napajanje od 100 do 240 volti izmjenične struje. U slučaju nestanka struje, komunikacija se može prekinuti.
- Napon mreže klasificira se kao TNV-3 (Telecommunication Network Voltages), kao što je definirano standardom EN 60950.

! Upozorenje

- Električna mreža se klasificira kao opasna. Jedini način isključenja punjača je iskopčavanje iz zidne utičnice. Neka električna utičnica uvijek bude dostupna.

Kako biste izbjegli oštećenje ili kvar

! Oprez

- Koristite isključivo napajanje navedeno u korisničkim uputama.
- Koristite isključivo baterije navedene u korisničkim uputama.
- Ako se baterija zamjeni baterijom neodgovarajuće vrste, postoji opasnost od eksplozije.
- Iskorištene baterije odložite u skladu s uputama.
- Baterije nemojte bacati u vatu.
- Uvijek koristite kabele isporučene s proizvodom.
- Pazite da kontakti za punjenje ili baterija ne dodu u dodir s metalnim predmetima.
- Pazite da mali metalni predmeti ne dodu u dodir s proizvodom. To može umanjiti kvalitetu zvuka i oštetiti proizvod.
- Metalni objekti bi mogli biti zadržani ako se postave u blizinu ili na telefon.
- Ne koristite telefon na mjestima gdje postoji opasnost od eksplozije.
- Ne otvarajte telefon, baznu stanicu ili punjač jer biste mogli biti izloženi visokom naponu.
- Za opremu koja se uključuje u struju utičnica mora biti smještena u blizini opreme i lako dostupna.

- Aktivacija handsfree korištenja iznenada bi mogla povećati glasnoću u zvučniku u telefonu na jako visoku razinu: telefon držite malo dalje od uha.
- Ovaj uređaj nije namijenjen za hitne pozive kada nestane struje. Morate imati alternativni način uspostavljanja hitnih poziva.
- Pazite da proizvod ne dodje u dodir s tekućinama.
- Ne koristite sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol, amonijak, benzen ili abrazivna sredstva jer ona mogu oštetiti telefon.
- Ne izlazećete telefon prekomjernoj toplini koju uzrokuje uređaj za grijanje ili izravna sunčeva svjetlost.
- Pazite da vam telefon ne ispadne ili da vam na njega ne padnu drugi predmeti.
- Aktivni mobilni telefoni u blizini mogu uzrokovati smetnje.

O radnoj temperaturi i temperaturi za pohranu

- Koristite na mjestu gdje je temperatura uvijek između 0°C i +40°C (do 90% relativne vlažnosti).
- Spremajte na mjesto gdje je temperatura uvijek između -20°C i +45°C (do 95% relativne vlažnosti).
- U uvjetima s niskim temperaturama vijek trajanja baterije može se skratiti.

2 Vaš telefon

Čestitamo vam na kupnji i dobro došli u Philips! Da biste u potpunosti iskoristili podršku koju nudi Philips, registrirajte svoj uređaj na adresi www.philips.com/welcome.

Sadržaj pakiranja



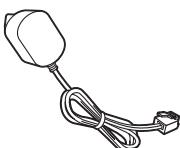
Telefon**



Bazna stаница (s dva priključka)



Punjač*** (s jednim priključkom)



Adapter za napajanje (za baznu stanicu)



Adapter za napajanje*** (za punjač)



Kabel za liniju*



Jamstvo



Kratki korisnički priručnik



Napomena

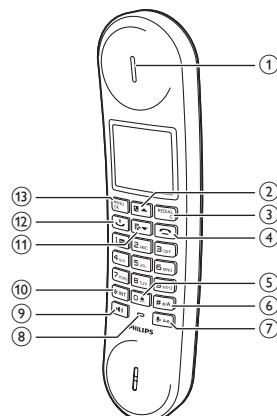
- * U nekim se državama kabel najprije mora priključiti u adapter; a zatim ukopčati u telefonsku utičnicu.

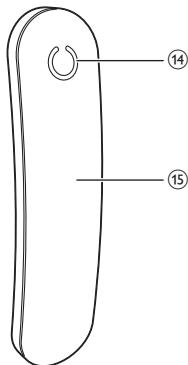


Savjet

- *** U pakiranjima s više slušalica nalaze se dodatne slušalice te punjači i adapteri za napajanje.

Pregled telefona





① Zvučnik

② ☎▲

- Pomicanje prema gore u izborniku.
- Povećanje glasnoće u zvučniku na telefonu/zvučniku.
- Pristup imeniku.

③ REDIAL/C

- Brisanje teksta ili znamenki.
- Otkazivanje radnje.
- Pristup popisu prethodno biranih brojeva u stanju pripravnosti.
- Promjena profila zvuka tijekom poziva.

④ ☎

- Završetak poziva.
- Izlaz iz izbornika/radnje.
- Pritisnite i zadržite za uključivanje/isključivanje telefona.

⑤ ☎

- Pritisnite za unos razmaka tijekom uređivanja teksta.
- Pritisnite i zadržite za zaključavanje/otključavanje tipkovnice u stanju pripravnosti.

⑥ # a/A

- Pritisnite i zadržite za unos pauze prilikom uspostavljanja poziva.
- Prelazak na velika/mala slova tijekom uređivanja.

⑦ ☎ (za M660) ili ☎ / ☎ (za M665)

- Isključivanje ili uključivanje mikrofona.

- Pristup izborniku telefonske sekretarice u stanju pripravnosti (samo za M665).
- Slušanje novih poruka s telefonske sekretarice (samo za M665).

⑧ Mikrofon

⑨ 🔊

- Uključivanje/isključivanje zvučnika.
- Usputstvovanje i prijem poziva putem zvučnika.

⑩ *INT

- Pritisnite i zadržite za uspostavljanje poziva preko interfona (samo za modele s više slušalica).
- Postavljanje načina biranja (način rada za impulsno biranje ili način rada za privremeno tonsko biranje).

⑪ 🔍▼

- Pomicanje prema dolje u izborniku.
- Smanjenje glasnoće u zvučniku na telefonu/zvučniku.
- Pristup dnevniku poziva u stanju pripravnosti.

⑫ 🔍

- Pozivanje i primanje poziva.
- Tipka za ponovno pozivanje (ova funkcija ovisi o mreži).

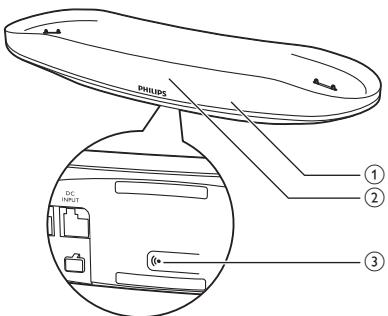
⑬ MENU/OK

- Pristup glavnom izborniku u stanju pripravnosti.
- Potvrda odabira.
- Otvaranje izbornika s opcijama.
- Odabir funkcije prikazane na zaslonu iznad tipke.

⑭ Zvučnik

⑮ Stražnja ploča kućišta telefona

Pregled bazne stanice



① LED indikator

- Isključen: nema novih događaja.
- Uključen: poziv u tijeku.
- Bljeska: novi propušteni pozivi / nove poruke na telefonskoj sekretarici / nove poruke govorne pošte / način rada za registraciju.

② LCD zaslon

- Ime i broj pozivatelja prikazuju se naizmjenično prilikom dolaznog poziva.
- Vrijeme se prikazuje u stanju pripravnosti.

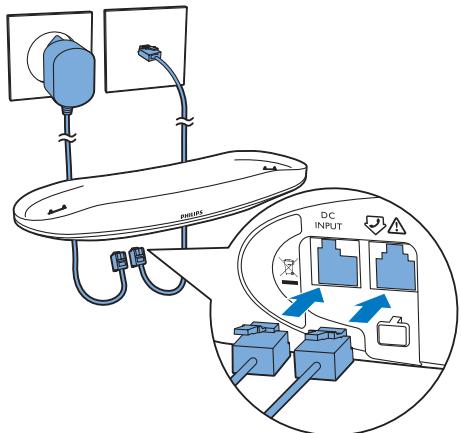
③ ☰

- Pritisnite za pronalaženje telefona.
- Pritisnite i zadržite za ulaz u način rada registracije.

3 Prvi koraci

! Oprez

- Prije povezivanja i montaže telefona obvezno pročitajte odjeljak "Važne sigurnosne upute".



Povezivanje bazne stanice

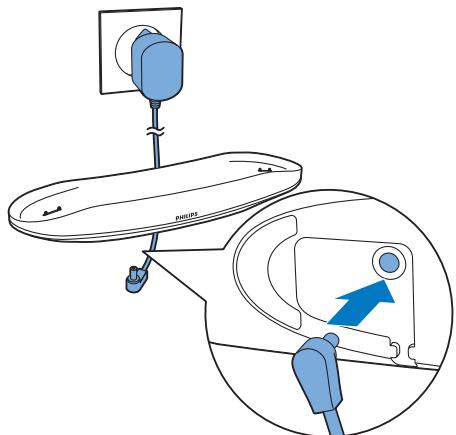
! Upozorenje

- Rizik od oštećenja proizvoda! Pazite da napon odgovara naponu naznačenom na poledini ili donjem dijelu telefona.
- Za punjenje baterija koristite isključivo isporučeni adapter.

☰ Napomena

- Ako vaša telefonska linija uključuje pretplatu na uslugu širokopojasnog internetskog pristupa putem digitalne preplatičke linije (Digital Subscriber Line - DSL), svakako postavite filter između telefonskog kabela i utičnice. Filter sprječava pojavu šuma i probleme s uslugom ID-a pozivatelja koje mogu uzrokovati DSL smetnje. Više informacija o DSL filtrima zatražite od dobavljača DSL usluge.
- Pločica s ozзнаком vrste nalazi se na dnu bazne stанице.

- 3** Svaki kraj adaptera za napajanje priključite na (samo za modele s više slušalica):
- ulazni DC priključak s donje strane punjača za dodatne slušalice.
 - zidnu utičnicu za napajanje.



- 1** Svaki kraj adaptera za napajanje priključite na:

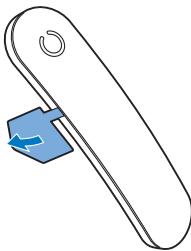
- ulazni DC priključak s donje strane bazne stанице;
- zidnu utičnicu za napajanje.

- 2** Svaki kraj kabela priključite na:

- telefonsku utičnicu s donje strane bazne stанице;
- zidnu telefonsku utičnicu.

Montaža telefona

Baterije su već umetnute u telefon. Prije punjenja povucite vrpcu s vrata odjeljka za baterije.



Oprez

- Opasnost od eksplozije! Baterije držite podalje od izvora topline, sunčeve svjetlosti i vatre. Baterije nikada ne bacajte u vatru.
- Koristite samo isporučene baterije.
- Opasnost od smanjenog vijeka trajanja baterija! Nikada ne mijesajte različite marke ili vrste baterija.



Napomena

- Prije prvog korištenja baterije punite 8 sati.
- Zagrijavanje telefona za vrijeme punjenja baterija je normalno.



Upozorenje

- Provjerite polaritet baterija kada ih umećete u odjeljak za baterije. Neispravan polaritet može oštetiti proizvod.

Konfiguracija telefona (ovisi o državi)

- 1 Prilikom prvog korištenja telefona prikazat će se poruka dobrodošlice.
- 2 Pritisnite MENU/OK.

Postavljanje države/jezika

- Odaberite državu/jezik, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- ↳ Postavka države/jezika je spremljena.



Napomena

- Opcija postavljanja države/jezika ovisi o državi. Ako se poruka dobrodošlice ne prikaže, to znači da je postavka države/jezika prethodno postavljena za vašu državu. Možete prijeći na postavljanje datuma i vremena.

Kako biste ponovo postavili jezik, pratite sljedeće korake.

- 1 Odaberite MENU/OK > [Post. tel.] > [Jezik], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 2 Odaberite jezik, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje datuma i vremena

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Datum i vrij.], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Pritisnite numeričke gumbice za unos datuma, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Na telefonu se prikazuje izbornik za postavljanje vremena.
- 4 Pritisnite numeričke gumbice za unos vremena.
 - Ako je format vremena 12 sati, pritisnite / kako biste odabrali [am] ili [pm] (ovisi o državi).
- 5 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.



Note

- Sat na bazi automatski se sinkronizira sa satom na telefonu.

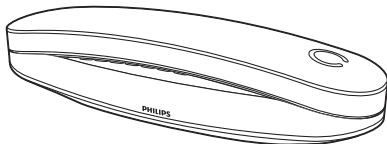
Promjena PIN šifre za udaljeni pristup (za M665)

Napomena

- Ova značajka dostupna je samo na modelima s telefonskom sekretaricom.
- Zadana PIN šifra za udaljeni pristup telefonske sekretarice je 0000 i važno ju je zamijeniti kako bi se osigurala zaštita.

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.] > MENU/OK.
- 2 Odaberite [Daljin. pris.] > [Promijeni PIN], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Unesite stari PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 5 Ponovo unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Punjene telefon



Telefon postavite na bazu u bilo kojem smjeru kako biste ga napunili. Kada telefon pravilno postavite na baznu stanicu, čut ćete signal (pogledajte 'Zvučni signal za postavljanje telefona na baznu stanicu' na stranici 22).

↳ Telefon se počinje puniti.

Napomena

- Prije prvog korištenja baterije punite 8 sati.
- Zagrijavanje telefona za vrijeme punjenja baterija je normalno.
- Kapacitet baterija s vremenom opada. To je normalno za baterije.

Vaš telefon sada je spreman za korištenje.

Provjera razine napunjenoosti baterije

Ikona baterije prikazuje trenutnu razinu napunjenoosti baterije.

- | | |
|---|--|
|  | Kada telefon nije na baznoj stanicici, crtice naznačuju razinu napunjenoosti baterije (puna, srednja i niska). |
|  | Kada je telefon na baznoj stanicici/ punjaču, crtice trepere dok punjenje ne završi. |
|  | Treperi ikona prazne baterije. Baterija je gotovo prazna i treba je napuniti. |

Pozadinsko osvjetljenje LCD zaslona telefona isključit će se ako je razina napunjenoosti baterije niska. Telefon će se isključiti ako se baterije isprazne. Ako razgovarate na telefon, začut ćete zvuk upozorenja kada baterije budu gotovo prazne. Poziv se prekida nakon upozorenja.

Što je stanje pripravnosti?

Telefon je u stanju pripravnosti kada ne radi. Na zaslonu telefona prikazuju se naziv telefona, datum i vrijeme te broj telefona.

Ikonе на заслону

У стању припремности иконе приказане на главном заслону покazuју вам које су значајке доступне на телефону.

Икона	Опис
	Kada телефон nije na baznoј stanici / punjaču, crtice naznačuju razinu napunjenosti baterije (od пune до niske).
	Kada је телефон на базној станици/ punjaču, crtice se помићу dok punjenje ne заврши.
	Treperi ikona празне батерије и уредјај се оглашава сигналом упозорења. Батерија је готово празна и треба је напунити.
	Prikazuje статус везе између телефона и базне станице. Што је више crtica prikazano, то је сигнал јачи.
	Svijetli прilikom претраživanja долазних poziva у дневнику poziva.
	Svijetli прilikom претраživanja одлазних poziva на попису претходно бираних бројева.
	Bljeska kada имате нови propušteni poziv или када претražujete nepregledane propuštene pozive у дневнику poziva.
	Svijetli прilikom претраživanja pregledanih propuštenih poziva у дневнику poziva.
	Svijetli прilikom претраživanja блокираних poziva у дневнику poziva.
	Treperi прilikom долазног pozива. Svijetli kada је poziv у тијеку.
	Zvučnik је укључен.
	Zvono је искључено. Тихи начин рада је постављен и налази се у активном периоду (telefon не звони).

Telefonska sekretarica (само M665): bljeska kada имате нову поруку или када је memorija пuna. Приказује се када је telefonska sekretarica укључена.

Treperi kada имате нову govornu poruku.
Svijetli kada se govorne poruke već приказују у dnevнику poziva.
Икона се не приказује када нема govornih poruka.

Тихи начин рада је постављен, али trenutno nije njegov aktivni period.

Alarm je aktiviran.

/ Prikazuje сe prilikom прilagodbe
 glasnoće.

ECO Aktiviran је начин рада Eco.

ECO+ Aktiviran је начин рада ECO+.

Provjera jačine signala

Broj crtica назнаčује статус везе између телефона и базне станице.
Што је више crtica prikazano, то је веза bolja.

- Provjerite је ли телефон повезан са базном stanicom prije upućivanja ili primanja poziva ili upotrebe funkcija i značajki телефона.
- Ako зачјете zvukove upozorenja dok razgovarate на telefon, baterija телефона је готово ispraznjena ili је телефон izvan dometa. Napunite bateriju ili pomaknite телефон bliže базној станици.



Napomena

- Када је укључено ECO+, ne приказује се jačina signala.

Uključivanje ili isključivanje telefona

Pritisnite i zadržite  za uključivanje ili isključivanje telefona.

4 Pozivi



Napomena

- Kada nestane struje, telefon ne može pristupiti uslugama za pozive u nuždi.



Napomena

- Prikaz vremena naznačuje vrijeme trajanja trenutnog poziva.
- Ako začujete zvukove upozorenja, baterija u telefonu je gotovo prazna ili je telefon izvan dometa. Napunite bateriju ili pomaknite telefon bliže baznoj stanicici.



Savjet

- Prije nego što pozivate ili za vrijeme poziva provjerite jačinu signala (pogledajte 'Provjera jačine signala' na stranici 10).

Pozivanje

Pozivati možete na sljedeće načine:

- Uobičajeni poziv.
- Poziv s prethodnim biranjem.

Možete pozvati broj i s popisa prethodno biranih brojeva (pogledajte 'Ponovno biranje poziva' na stranici 21) te iz imenika (pogledajte 'Poziv broja iz imenika' na stranici 17) i dnevnika poziva (pogledajte 'Uzvraćanje poziva' na stranici 20).

Uobičajeni poziv

- 1 Pritisnite ili .
- 2 Birajte telefonski broj.
 - ↳ Broj je biran.
 - ↳ Prikazuje se trajanje trenutnog poziva.

Poziv s prethodnim biranjem

- 1 Biranje telefonskog broja
 - Za brisanje znamenke pritisnite **[Očisti]**.
 - Za unos pauze pritisnite i zadržite
- 2 Pritisnite ili za biranje poziva.

Preuzimanje poziva

Prilikom dolaznog poziva ime i broj pozivatelja naizmjenično se prikazuju na LCD zaslonu bazne stanice. Možete odabrati neku od sljedećih opcija:

- pritisnuti ili kako biste odgovorili na poziv.
- javiti se na telefon i odgovoriti na poziv nakon aktivacije značajke za automatsko odgovaranje (pogledajte 'Autom. odgovor' na stranici 24).
- odabratи **[Tih]** kako biste isključili zvono trenutnog dolaznog poziva.



Upozorenje

- Kada telefon zazvoni ili je aktiviran handsfree, telefon držite dalje od uha kako biste izbjegli oštećenje sluha.



Napomena

- Usluga ID-a pozivatelja je dostupna ako ste registrirali tu uslugu kod svog davatelja usluga.



Savjet

- U slučaju propuštenog poziva prikazuje se poruka obavijesti.

Završetak poziva

Poziv možete završiti na sljedeće načine:

- Pritisnite ;

- Stavite telefon na baznu stanicu ili postolje za punjenje.



Napomena

- Postavljanjem telefona na baznu stanicu ili postolje za punjenje poziv se ne prekida ako je isključena značajka automatskog prekida veze (pogledajte 'Aktivacija/deaktivacija automatskog prekida veze' na stranici 24).

Prilagodba glasnoće u zvučniku na telefonu / zvučniku

Pritisnite ▲ / ▼ kako biste prilagodili glasnoću tijekom poziva.

- ↳ Glasnoća zvučnika na telefonu / zvučnika je prilagođena, a telefon se vraća na zaslon za pozive.

Isključenje zvuka mikrofona

- 1 Pritisnite tijekom poziva.
 - ↳ Na telefonu se prikazuje [Isključen zvuk].
 - ↳ Pozivatelj vas ne čuje, ali vi i dalje čujete njezin/njegov glas.
- 2 Ponovno pritisnite kako biste uključili zvuk mikrofona.
 - ↳ Sada možete razgovarati s pozivateljem.

Uključivanje/isključivanje zvučnika

Pritisnite .

5 Poziv preko interfona i konferencijski pozivi



Napomena

- Značajka je dostupna samo kod modela s više slušalica.

Poziv preko interfona je poziv prema drugom telefonu koji dijeli istu baznu stanicu. Konferencijski poziv uključuje poziv između vas, korisnika drugog telefona i vanjskih pozivatelja.

Uspostavljanje poziva s drugim telefonom



Napomena

- Ako su na baznoj stanicu registrirana samo 2 telefona, pritisnite i zadržite *INT kako biste uspostavili poziv s drugim telefonom.

- Pritisnite i zadržite *INT.
 - Kod modela s više slušalica prikazat će se one koje su dostupne za poziv putem interfona, a zatim prijeđite na korak 2.
 - Kod modela s dvije slušalice, zazvonit će druga slušalica, a zatim prijeđite na korak 3.
- Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
 - Odabrani telefon će zazvoniti.
- Pritisnite ↲ na odabranom telefonu.
 - Uspostavlja se poziv preko interfona.
- Pritisnite ⏪ za prekid poziva preko interfona.

Tijekom telefonskog razgovora

Tijekom poziva možete ići od jednog do drugog telefona:

- Pritisnite i zadržite *INT.
 - Trenutni pozivatelj se stavlja na čekanje.
 - Kod modela s više slušalica prikazat će se one koje su dostupne za poziv putem interfona, a zatim prijeđite na korak 2.
- Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
 - Pričekajte dok druga strana ne odgovori na vaš poziv.

Prebacivanje između poziva

Pritisnite i zadržite *INT za prebacivanje između vanjskog poziva i poziva preko interfona.

Uspostavljanje konferencijskog poziva

Trosmjerni konferencijski poziv je poziv između vas, korisnika drugog telefona i vanjskih pozivatelja. Za to su potrebna dva telefona koji dijele istu baznu stanicu.

Tijekom vanjskog poziva

- Pritisnite i zadržite *INT za uspostavljanje internog poziva.
 - Vanjski pozivatelj se stavlja na čekanje.
 - Kod modela s više slušalica prikazat će se one koje su dostupne za poziv putem interfona, a zatim prijeđite na korak 2.
 - Kod modela s dvije slušalice, zazvonit će druga slušalica, a zatim prijeđite na korak 3.
- Odaberite ili unesite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
 - Odabrani telefon će zazvoniti.

- 3** Pritisnite  na odabranom telefonu.
↳ Uspostavlja se poziv preko interfona.
- 4** Pritisnite **MENU/OK**.
↳ Uključeni ste u trosmjerni konferencijski poziv s vanjskim pozivom i odabranim telefonom.
- 5** Pritisnite  za prekid konferencijskog poziva.

Napomena

- Pritisnite  kako biste se pridružili konferencijskom razgovoru s drugim telefonom koji je u tijeku ako je **[Usluge] > [Konferencija]** postavljeno na **[Aut.]**.

Tijekom konferencijskog poziva

- 1** Pritisnite i zadržite ***INT** kako biste vanjski poziv stavili na čekanje i vratili se internom pozivu.
↳ Vanjski poziv se stavlja na čekanje.
- 2** Pritisnite i zadržite **MENU/OK** kako biste ponovo uspostavili konferencijski poziv.

Napomena

- Ako telefon prekine poziv za vrijeme konferencijskog poziva, drugi telefon ostaje spojen s vanjskim pozivom.

6 Tekst i brojevi

Možete unijeti tekst i brojeve za naziv telefona, unose u imenik i druge stavke izbornika.

Unos teksta i brojeva

- 1 Jednom ili nekoliko puta pritisnite alfanumeričku tipkovnicu kako biste unijeli odabrani znak.
- 2 Pritisnite **REDIAL/C** za brisanje znaka. Pritisnite i zadržite **REDIAL/C** za brisanje svih znakova. Pritisnite i za pomicanje pokazivača lijevo i desno.
- 3 Pritisnite za dodavanje razmaka.



Napomena

- Informacije o mapiranju znakova i brojeva na tipkovnici potražite u poglavljiju "Dodatak".

Prebacivanje između velikih i malih slova

Prvo slovo svake riječi u rečenici je zadano veliko slovo, a ostala su mala slova. Pritisnite i zadržite za prebacivanje između velikih i malih slova.

7 Imenik

Ovaj telefon ima imenik u koji se može pohraniti do 100 zapisa. Imeniku možete pristupiti preko bazne stанице. Svaki zapis može imati ime duljine do 16 znakova. Može pohraniti do 3 broja, svaki duljine do 24 znamenke. Imate do 2 memorije s izravnim pristupom (tipke 1 i 2). Ovisno o državi u kojoj živate, tipke 1 i 2 prethodno su postavljene na broj gorovne pošte i broj usluga za informacije vašeg davaljelja usluge. Kada pritisnete i zadržite tipku u stanju pripravnosti, spremjeni broj telefona automatski se poziva.

Napomena

- Dostupnost memorije s izravnim pristupom ovisi o državi.

Prikaz imenika

Napomena

- Imenik možete pregledavati samo na jednom telefonu istovremeno.

- 1 Pritisnite  ili MENU/OK > [Imenik] > [Pregled] > MENU/OK kako biste pristupili imeniku.
- 2 Odaberite kontakt u imeniku.

- 2 Odaberite kontakt i prikažite dostupne informacije.

Pretraživanje zapisa

Zapise u imeniku možete pretraživati na sljedeće načine:

- Krećite se kroz popis kontakata.
- Unesite prvi znak naziva kontakta.

Kretanje kroz popis kontakata

- 1 Pritisnite  ili MENU/OK > [Imenik] > [Pregled] > MENU/OK kako biste pristupili imeniku.
- 2 Pritisnite  i  za kretanje kroz imenik.

Unos prvog znaka naziva kontakta

- 1 Pritisnite  ili MENU/OK > [Imenik] > [Pregled] > MENU/OK kako biste pristupili imeniku.
- 2 Pritisnite alfanumeričku tipku koja odgovara znaku.
↳ Prikazuje se prvi zapis koji počinje tim znakom.

Poziv broja iz imenika

- 1 Pritisnite  ili MENU/OK > [Imenik] > [Pregled] > MENU/OK kako biste pristupili imeniku.
- 2 Odaberite kontakt u imeniku.
- 3 Pritisnite MENU/OK.
- 4 Odaberite vrstu broja (mobilni / kućni telefon / telefon u uredu) i zatim pritisnite  za pozivanje.

Pristup imeniku tijekom poziva

- 1 Pritisnite MENU/OK i odaberite [Imenik], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 2 Odaberite kontakt, a zatim pritisnite MENU/OK za prikaz broja.

Dodavanje zapisa

Napomena

- Ako je memorija imenika puna, prikazat će se poruka obavijesti na telefonu. Izbrisite neke stare zapise kako biste mogli dodati nove.
- Kada promjenite broj zapisa, novi broj prebrisat će onaj stari.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Imenik**] > [**Dodaj novo**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite ime, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 4 Unesite broj mobitela, kućni broj i broj u uredu, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Novi zapis je pohranjen.

Savjet

- Pritisnите i zadržite **#** za umetanje pauze.
- Jednom ili nekoliko puta pritisnite alfanumeričku tipkovnicu kako biste unijeli odabrani znak.
- Pritisnite **REDIAL/C** za brisanje znaka. Pritisnite  /  za pomicanje pokazivača lijevo i desno.

Napomena

- Za svaki unos u imenik možete spremiti najviše 3 broja.

- 5 Uredite broj mobitela / kućnog telefona / telefona u uredu i pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Zapis se pohranjuje.

Brisanje zapisa

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Imenik**] > [**Izbriši**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite kontakt, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.
↳ Zapis se briše.

Brisanje svih zapisa

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Imenik**] > [**Izbriši sve**], pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.
↳ Izbrisat će se svi zapisi (osim 2 unosa memorije s izravnim pristupom).

Uređivanje zapisa

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Imenik**] > [**Uredi**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite kontakt, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 4 Uredite naziv, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.

8 Dnevnik poziva

Dnevnik poziva pohranjuje povijest odlaznih poziva za sve propuštene, primljene ili blokirane pozive. Popis prethodnih dolaznih poziva uključuje ime i broj pozivatelja, vrijeme i datum poziva. Ova je značajka dostupna ako ste uslugu prepoznavanje ID-a korisnika registrirali kod svog davaljelja usluga.

Telefon može pohraniti do 50 zapisa o dolaznim pozivima. Ikona dnevnika poziva treperi na telefonu kako bi vas podsjetila na neodgovorene pozive. Ako pozivatelj dopušta prikaz svog identiteta, možete vidjeti njezino/njegovo ime ili broj. Zapis o pozivima se prikazuju u kronološkom redoslijedu, a posljednji primljeni poziv je na vrhu popisa.

Napomena

- Provjerite je li broj na popisu poziva valjan prije nego što uzvratite poziv izravno putem popisa poziva.

Ikone prikazane na zaslonu naznačuju propuštene/primljene/blokirane pozive.

Ikone	Opis
	Svjetli prilikom pretraživanja dolaznih poziva na koje ste odgovorili u dnevniku poziva.
	Bljeska kada imate novi propušteni poziv ili kada pretražujete nepregledane propuštene pozive u dnevniku poziva.
	Svjetli prilikom pretraživanja pregledanih propuštenih poziva u dnevniku poziva.

Vrsta popisa poziva

Možete postaviti prikaz svih dolaznih poziva ili samo propuštenih poziva iz dnevnika poziva.



Napomena

- Ova značajka ovisi o državi.

Odabir vrste popisa poziva

- Pritisnite MENU/OK.
- Odaberite [Usluge] > [Vrs. pop. poz.], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- Odaberite opciju, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.

Prikaz zapisa o pozivima

- Pritisnite .→ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- Odaberite zapis, a zatim pritisnite MENU/OK i odaberite [Pregled] > MENU/OK za dodatne dostupne informacije.

Spremanje zapisa o pozivima u imenik

- Pritisnite .→ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- Odaberite zapis, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- Odaberite [Spremi broj], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- Unesite i uredite ime, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- Odaberite vrstu broja (mobilni / kućni telefon / telefon u uredu) i zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.

-
- 6 Uredite broj, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Zapis se pohranjuje.

Uzvraćanje poziva

- 1 Pritisnite .
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Odaberite zapis na popisu.
- 3 Pritisnite  kako biste uspostavili poziv.

Brisanje zapisa o pozivu

- 1 Pritisnite .
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 3 Odaberite **[Izbriši]**, zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.
↳ Zapis se briše.

Brisanje svih zapisa o pozivima

- 1 Pritisnite .
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Pritisnite **MENU/OK** za ulaz u izbornik opcija.
- 3 Odaberite **[Izbriši sve]**, zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.
↳ Svi zapisi se brišu.

9 Popis prethodno biranih brojeva

Popis prethodno biranih brojeva pohranjuje prethodno birane brojeve. On uključuje imena i/ili brojeve koje ste pozivali. Telefon može pohraniti do 20 zapisa prethodnih poziva.

Prikaz zapisa prethodno biranih brojeva

Pritisnite **REDIAL/C**.

Ponovno biranje poziva

- 1 Pritisnite **REDIAL/C**.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite .
↳ Broj je biran.

Spremanje zapisa prethodno biranog broja u imenik

- 1 Pritisnite **REDIAL/C** za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 3 Pritisnite **MENU/OK**, odaberite [**Spremi broj**], a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 4 Unesite i uredite ime, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 5 Odaberite vrstu broja (mobilni / kućni telefon / telefon u uredu) i zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 6 Uredite broj, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Zapis se pohranjuje.

Pristup popisu prethodno biranih brojeva tijekom poziva

- 1 Pritisnite **MENU/OK** i odaberite [**Ponovno biraj**].
- 2 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.

Brisanje zapisa prethodno biranog poziva

- 1 Pritisnite **REDIAL/C** za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
- 3 Pritisnite **MENU/OK**, odaberite [**Izbriši**], a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.
↳ Zapis se briše.

Brisanje svih zapisa prethodno biranih poziva

- 1 Pritisnite **REDIAL/C** za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Pritisnite **MENU/OK**, odaberite [**Izbriši sve**], a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.
↳ Svi zapisi se brišu.

10 Postavke telefona

Postavke telefona možete prilagoditi prema želji.

Postavke zvuka

Postavljanje glasnoće zvona telefona

Možete odabrati između 5 razina glasnoće ili [Isključen].

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Glasnoća zvona], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.
- 3 Odaberite razinu glasnoće, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje zvuka zvona telefona

Možete odabrati između 10 zvukova zvona.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Zvonjenja], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.
- 3 Odaberite zvuk zvona, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Tih način rada

Telefon možete postaviti na tih način rada i taj način rada omogućiti na određeno vrijeme. Kada je aktiviran tih način rada, telefon neće zvoniti niti oglašavati bilo kakva upozorenja i zvukove.



Napomena

- Kada pritisnete za pronalaženje telefona ili kada aktivirate alarm, telefon još uvijek šalje upozorenje čak i ako je aktiviran tih način rada.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Tih način rada], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite [Uklj./isklj.] > [Uklj.]/[Isključen], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.
- 4 Odaberite [Poč. i kraj], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 5 Postavite vrijeme, zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.
↳ Prikazat će se .

Postavljanje zvuka tipki

Zvuk tipke je zvuk koji čujete kada pritisnete tipku na telefonu.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Zvuk tipke], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Odaberite [Uklj.]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Zvučni signal za postavljanje telefona na baznu stanicu

To je zvučni signal koji ćete čuti kada telefon postavite na baznu stanicu ili punjač.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Ton priključ.], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.

- 3** Odaberite [Uklj.]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje zvučnog signala za bateriju

Zvučni signal za bateriju je zvuk koji se čuje kada je razina napunjenošći baterije niska i bateriju treba napuniti.

- 1** Pritisnite MENU/OK.
2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [Sign. baterije], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
3 Odaberite [Uklj.]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje zvučnog profila

Zvuk u zvučniku na telefonu možete prilagoditi pomoću jednog od 3 profila.

- 1** Pritisnite MENU/OK.
2 Odaberite [Post. tel.] > [Zvukovi] > [MySound], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
3 Odaberite profil, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Pristupanje profilu zvuka tijekom poziva

Pritisnite REDIAL/C jednom ili nekoliko puta kako biste promijenili zvučni profil tijekom poziva.

Način rada Eco

Način rada ECO smanjuje prijenosnu snagu slušalice i bazne stanice tijekom poziva i kada se telefon nalazi u stanju pripravnosti.

- 1** Pritisnite MENU/OK.
2 Odaberite [Post. tel.] > [Eko. nač. rada], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.

- 3** Odaberite [Uklj.]/[Isključen] i pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.
↳ U stanju pripravnosti prikazuje se ECO.

Napomena

- Kada je način rada ECO postavljen na [Uklj.], domet između telefona i bazne stanice može biti smanjen.

Način rada ECO+

Kada se aktivira način rada ECO+, uklanja se zračenje telefona i bazne stanice u stanju pripravnosti.

- 1** Pritisnite MENU/OK.
2 Odaberite [Post. tel.] > [ECO+ nač. rada], a zatim pritisnite MENU/OK kako biste potvrdili.
3 Odaberite [Uklj.]/[Isključen] i pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.
↳ Nakon određenog vremena u stanju pripravnosti prikazat će se ECO+.

Napomena

- Pazite da svi telefoni registrirani s baznom stanicom budu M660/M665 kako bi ECO+ značajka ispravno funkcionišala.
- Kada se aktivira ECO+, vrijeme stanja pripravnosti se smanjuje. Razlog tome je to što u načinu rada ECO+ bazna stanica ne odašće signal u stanju pripravnosti; stoga telefon mora češće provjeravati ima li signala s bazne stanice radi prepoznavanja dolaznih poziva ili drugih zahtjeva s bazne stanice. Osim toga, produžuje se vrijeme potrebno da telefon pristupi značajkama kao što su postavljanje poziva, dnevnik poziva, dojavljivanje i pretraživanje imenika. Telefon vas neće obavijestiti o prekidu veze u slučaju prekida napajanja ili izlaza iz dometa.

U sljedećoj tablici prikazan je trenutni status zaslona telefona s različitim postavkama u načinima rada ECO i ECO+.

ECO način rada	ECO+	Prikaz ikona telefona
[Isključen]	[Isključen]	ECO i ECO+ su isključeni.
[Isključen]	[Uklj.]	ECO+ se prikazuje samo nakon aktivacije načina rada ECO+ u stanju pripravnosti.
[Uklj.]	[Isključen]	Prikazat će se ECO .
[Uklj.]	[Uklj.]	ECO se prikazuje i mijenja u ECO+ kada se aktivira način rada ECO+ u stanju pripravnosti.

Postavljanje jezika zaslona



Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za više jezika.
- Jezici dostupni za odabir razlikuju se ovisno o državi.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Post. tel.**] > [**Jezik**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite jezik, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Naziv telefona

Naziv telefona može biti dug do 14 znakova. Prikazuje se na zaslonu telefona dok je ona u stanju pripravnosti.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Post. tel.**] > [**Naziv telefona**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite ili uredite naziv. Za brisanje znaka pritisnite **REDIAL/C**.
- 4 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje datuma i vremena

Više informacija potražite u odjeljku "Postavljanje datuma i vremena" u poglavlju "Prvi koraci".

Autom. odgovor

Nakon aktivacije značajke za automatsko odgovaranje, na dolazni poziv možete se automatski javiti trenutačno. Ako deaktivirate ovu značajku, za javljanje na dolazni poziv morat ćete pritisnuti **¶** ili **¶¶**.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Post. tel.**] > [**Autom. odgovor**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite [**Uklj.**]/[**Isključen**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
↳ Postavka je spremljena.

Aktivacija/deaktivacija automatskog prekida veze

Možete aktivirati funkciju automatskog prekida veze tako da poziv prekinete jednostavnim postavljanjem telefona na baznu stanicu ili postolje za punjenje.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Post. tel.**] > [**Auto prekid**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite [**Uklj.**]/[**Isključen**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.

→ Postavka je spremljena.

Napomena

- Kada je deaktivirana funkcija automatskog prekida veze, možete staviti telefon na baznu stanicu ili postolje za punjenje i nastaviti s pozivom preko zvučnika.

Pozadinsko osvjetljenje baze

Možete aktivirati pozadinsko osvjetljenje bazne stanice unutar određenog vremena kada se telefon nalazi u stanju pripravnosti.

Aktivacija/deaktivacija pozadinskog osvjetljenja bazne stanice

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Poz. osv. baze], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Uklj./isklj.] > [Uklj.]/[Isključen], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
→ Postavka je spremljena.

Postavljanje trajanja pozadinskog osvjetljenja bazne stanice

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Post. tel.] > [Poz. osv. baze], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Poč. i kraj], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Slijedite upute na zaslonu kako biste postavili vrijeme trajanja, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
→ Postavka je spremljena.

11 Budilica

Telefon ima ugrađenu budilicu. Provjerite dolje navedene informacije kako biste postavili budilicu.

Postavljanje budilice

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite **[Alarm]**, zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite **[Jednokratno]** ili **[Dnevno]**, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 4 Unesite vrijeme za budilicu, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Budilica je postavljena i na zaslonu se prikazuje .



Savjet

- Pritisnite  /  kako biste mijenjali između **[am]/[pm]** (ovisi o državi).

Isključivanje budilice

Kada budilica zazvoni

Pritisnite bilo koju tipku kako biste isključili alarm.

Prije nego što budilica zazvoni

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite **[Alarm] > [Isključen]**, zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
↳ Postavka je spremljena.

12 Telefonska sekretarica

Napomena

- Dostupno samo kod modela M665.

Telefon sadrži telefonsku sekretaricu koja snima neodgovorene pozive kada je uključena. Telefonska sekretarica je zadano postavljena na način rada [**Snimi i**]. Možete daljinski pristupiti telefonskoj sekretarici i promijeniti postavke pomoću izbornika za telefonsku sekretaricu na telefonu.

Uključivanje ili isključivanje automatske sekretarice

- Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.] > MENU/OK.
- Odaberite [**Glas. odgovor**], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- Odaberite [**Samo odgovor**]/[**Snimi i**]/[**Isključen**], zatim pritisnite MENU/OK kako biste potvrdili.
↳ Postavka je spremljena.

Napomena

- [**Samo odgovor**] znači da je telefonska sekretarica uključena. Samo se odgovara na pozive, poruke se ne snimaju.
- [**Snimi i**] znači da je telefonska sekretarica uključena. Odgovara se na pozive i poruke se snimaju.
- [**Isključen**] znači da je telefonska sekretarica isključena.

Obiteljske bilješke

Možete ostaviti zvučnu poruku obitelji na telefonskoj sekretarici.

- Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.] > [**Obitelj. bilj.**], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- Približite se mikrofonu i započnite snimanje nakon zvučnog signala.
- Pritisnite MENU/OK za prekid snimanja ili se snimanje zaustavlja nakon 3 minute.
- Pritisnite MENU/OK kako biste preslušali zvučnu bilješku.
- Pritisnite MENU/OK kako biste spremili obiteljsku bilješku ili **REDIAL/C** kako biste je uklonili.

Postavljanje jezika telefonske sekretarice

Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za više jezika.

Jezik telefonske sekretarice je jezik za obavijesti.

- Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.] > MENU/OK.
- Odaberite [**Govorni jezik**], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- Odaberite jezik, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje načina odgovaranja na pozive

Možete postaviti telefonsku sekretaricu i odabrati mogu li pozivatelji ostavljati poruke. Odaberite [**Snimi i**] ako pozivateljima želite dopustiti ostavljanje poruka. Odaberite [**Samo odgovor**] ako pozivateljima želite zabraniti ostavljanje poruka.

- Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.] > MENU/OK.

- 2 Odaberite [Glas. odgovor], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite način odgovaranja na pozive, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Napomena

- Ako je memorija puna, telefonska sekretarica se automatski prebacuje na način rada [Samo odgovor].

Preslušavanje obavijesti

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK > [Tel. sekreta.] > MENU/OK.
- 2 Odaberite [Obavijest], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Samo odgovor] ili [Snimi i], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Odaberite [Poslušaj], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Možete preslušati trenutnu obavijest.

Napomena

- Nakon što odgovorite na dolazni poziv više ne možete preslušati obavijest.

Vraćanje zadane obavijesti

- 1 Pritisnite  /  ili MENU/OK.
- 2 Odaberite [Tel. sekreta.] > [Obavijest], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Snimi i] ili [Samo odgovor], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Odaberite [Koristi zadano], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Zadana obavijest je vraćena

Dolazne poruke

Svaka poruka može trajati najviše 3 minute. Kada primite nove poruke, LED indikator na baznoj stanici bljeska.

Napomena

- Ako se javite dok pozivatelj ostavlja poruku, snimanje se zaustavlja te možete izravno razgovarati s pozivateljem.
- Ako je memorija puna, telefonska sekretarica se automatski prebacuje na način rada [Samo odgovor]. Izbrisite stare poruke kako biste mogli primiti nove.

Napomena

- Prilikom snimanja obavijesti približite se mikrofonu dok govorite.

Preslušavanje dolazne poruke

Dolazne poruke možete slušati redoslijedom kojim su snimljene.

- Ako imate nove poruke, pritisnite / kako biste ih preslušali. Ako nema novih poruka, pritisnite / , a zatim **MENU/OK** kako biste preslušali stare poruke.
- Pritisnite **MENU/OK** > **[Tel. sekreta.]** > **[Poslušaj]**, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
 - ↳ Nove poruke se počinju reproducirati. Ako nema novih poruka, počinju se reproducirati stare poruke.
- Pritisnite **REDIAL/C** za zaustavljanje.
- Pritisnite **MENU/OK** za ulaz u izbornik opcija.
- Pritisnite / za povećanje/smanjenje glasnoće.

Brisanje dolazne poruke

- 1 Prilikom preslušavanja poruke pritisnite **MENU/OK** za otvaranje izbornika s opcijama.
- 2 Odaberite **[Izbriši]**, zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
 - ↳ Trenutna poruka se briše.

Brisanje svih starih dolaznih poruka

- 1 Pritisnite / ili **MENU/OK** > **[Tel. sekreta.]** > **MENU/OK**.
- 2 Odaberite **[Izbriši sve]**, zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
 - ↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.
 - ↳ Sve stare poruke se trajno brišu.

Napomena

- Možete izbrisati samo pročitane poruke. Izbrisane poruke se ne mogu vratiti.

Postavljanje odgode zvuka zvona

Možete postaviti koliko puta će telefon zazvoniti prije nego što se telefonska sekretarica javi na poziv.

- 1 Pritisnite / ili **MENU/OK** > **[Tel. sekreta.]** > **MENU/OK**.
- 2 Odaberite **[Odgoda zvona]**, zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite novu postavku, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
 - ↳ Postavka je spremljena.

Napomena

- Provjerite je li telefonska sekretarica uključena prije primjene ove značajke.

Savjet

- Kada daljinski pristupate telefonskoj sekretarici, preporučujemo da odgodu zvuka zvona postavite na način rada **[Ušteda impulsa]**. Ovo je ekonomičan način rukovanja porukama. Kada imate nove poruke, telefonska sekretarica se javlja na poziv nakon 3 zvuka zvona. Kada nema poruka, javlja se nakon 5 zvukova zvona.

Daljinski pristup

Telefonskom sekretaricom možete rukovati i kada niste kod kuće. Jednostavno nazovite svoj broj preko tonskog telefona i unesite četveročifreni PIN.

Napomena

- PIN za daljinski pristup je jednak kao PIN sustava. Prethodno postavljeni PIN je 0000.

Aktivacija/deaktivacija daljinskog pristupa

Možete dopustiti ili blokirati daljinski pristup telefonskoj sekretarici.

- 1 Pritisnite / ili MENU/OK > [Tel. sekreta.] > MENU/OK.
- 2 Odaberite [Daljin. pris.], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Aktiviraj]/[Deaktiviraj], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Promjena PIN koda / pristupne šifre

- 1 Pritisnite / ili MENU/OK > [Tel. sekreta.] > MENU/OK.
- 2 Odaberite [Daljin. pris.] > [Promijeni PIN], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Unesite stari PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 5 Ponovo unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Daljinski pristup telefonskoj sekretarici

- 1 Nazovite broj svog kućnog telefona pomoću telefona s tonskim biranjem.
- 2 Kada čujete obavijest, unesite # .
- 3 Unesite PIN.
↳ Sada imate pristup telefonskoj sekretarici i možete preslušavati poruke.

Napomena

- Imate priliku dvaput unijeti PIN prije nego što se veza prekine.

- 4 Za izvršenje funkcije pritisnite tipku. Popis dostupnih funkcija potražite u tablici s naredbama za daljinski pristup koja se nalazi ispod.

Napomena

- U slučaju da nema poruka, veza se automatski prekida ako se unutar 8 sekundi ne pritisne nijedna tipka.

Naredbe za daljinski pristup

Tipka	Funkcija
1	Preslušavanje prethodne poruke.
2	Preslušavanje poruka.
3	Prelazak na sljedeću poruku.
6	Brisanje trenutne poruke.
7	Uključivanje telefonske sekretarice (nije dostupno prilikom preslušavanja poruka).
8	Zaustavljanje poruke.
9	Isključivanje telefonske sekretarice (nije dostupno prilikom preslušavanja poruka).

LED indikator na baznoj stanici

U tablici u nastavku prikazuje se trenutni status za razne LED indikatore na baznoj stanici.

LED indikator	Status poruke
Stalno svjetli	Poziv je u tijeku.
Treperi	<ul style="list-style-type: none">• Imate novu poruku.• Imate novu poruku govorne pošte.• Imate propušteni poziv.• Dolazni poziv.• Sustav je u način rada za registraciju.

13 Usluge

Telefon podržava niz značajki koje vam pomažu u rukovanju pozivima.

Vrsta popisa poziva

Možete postaviti prikaz svih dolaznih poziva ili samo propuštenih poziva iz dnevnika poziva.

Napomena

- Ova značajka ovisi o državi.

Odabir vrste popisa poziva

- Pritisnite MENU/OK.
- Odaberite [Usluge] > [Vrs. pop. poz.], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- Odaberite opciju, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.

Automatski konferencijski poziv

Kako biste se pridružili vanjskom pozivu s drugim telefonom, pritisnite .

Napomena

- Značajka je dostupna samo kod modela s više slušalica.

Aktivacija/deaktivacija automatskog konferencijskog poziva

- Pritisnite MENU/OK.
- Odaberite [Usluge] > [Konferecija], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.

- Odaberite [Aut.]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Zabrana poziva

Zabranom poziva koji započinju određenim znamenkama možete blokirati odlazne pozive na određene brojeve, npr. međunarodne pozive ili pozive prema neželjenim telefonskim linijama. Možete izraditi 4 skupine brojeva s najviše 4 znamenke za svaku skupinu brojeva. Ako pokušate uspostaviti poziv koji počinje s nekom od te 4 skupine brojeva, odlazni poziv bit će zabranjen.

Odabir načina rada zabrane

- Pritisnite MENU/OK.
- Odaberite [Usluge] > [Zabrana poziva] > [N. r. zabrane], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- Unesite PIN / pristupnu šifru za zabranu poziva. Zadani PIN ili pristupna šifra je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- Odaberite [Uklj.]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Dodavanje novih brojeva na popis zabranjenih

- Pritisnite MENU/OK.
- Odaberite [Usluge] > [Zabrana poziva] > [Br. za zabranu], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- Unesite PIN / pristupnu šifru za zabranu poziva. Zadani PIN je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- Odaberite broj iz popisa i zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.

- 5 Uredite broj, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Promjena PIN koda / pristupne šifre za zabranu poziva

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Usluge] > [Zabrana poziva] > [Promjeni PIN], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 3 Unesite stari PIN / pristupnu šifru za zabranu poziva. Zadani PIN je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 5 Ponovo unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Popis blokiranih

Možete dodati brojeve na popis blokiranih kako biste blokirali dolazne pozive s određenih nepoželjnih brojeva. Možete izraditi 4 skupine brojeva s najviše 24 znamenke za svaku skupinu brojeva. Prilikom dolznog poziva koji započinje s nekom od te 4 skupine brojeva, zvuk zvona će se utišati.

Napomena

- Prije korištenja ove značajke provjerite jeste li se pretplatili na uslugu identifikacije pozivatelja.
- Ako broj kontakta odgovara zapisu spremljenom na popisu blokiranih, ime kontakta iz imenika neće se prikazati.

Aktivacija/deaktivacija popisa blokiranih

- 1 Pritisnite MENU/OK.

- 2 Odaberite [Usluge] > [Popis blokir.], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [N. r. pop. bl.], a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
- 4 Unesite PIN ili pristupnu šifru. Zadani PIN je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 5 Odaberite [Uklj.]/[Isključen], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Dodavanje brojeva na popis blokiranih

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Usluge] > [Popis blokir.], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Popis blokir.], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Unesite PIN ili pristupnu šifru. Zadani PIN je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 5 Unesite broj, a zatim pritisnite MENU/OK za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Promjena PIN koda / pristupne šifre za popis blokiranih

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Usluge] > [Popis blokir.] > [Promjeni PIN], a zatim pritisnite MENU/OK kako biste potvrdili.
- 3 Unesite stari PIN / pristupnu šifru za zabranu poziva. Zadani PIN je 0000. Zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 4 Unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 5 Ponovo unesite novi PIN ili pristupnu šifru, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Vrsta mreže

Napomena

- Ova značajka ovisi o državi. Vrijedi samo za modele s podrškom za vrstu mreže.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Vrsta mreže**], zatim pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite vrstu mreže, a zatim pritisnite **MENU/OK**.
↳ Postavka je spremljena.

Automatsko biranje prefiksnog broja

Ova značajka provjerava i formatira broj odlaznog poziva prije nego se broj bira. Prefiksni broj može zamijeniti broj za prepoznavanje koji ste postavili u izborniku. Na primjer, postavili ste 604 kao broj za prepoznavanje i 1250 kao prefiks. Kada birate broj, na primjer 6043338888, telefon mijenja broj na 12503338888 kada se broj bira.

Napomena

- Broj za prepoznavanje može imati najviše 10 znamenki. Maksimalna duljina automatskog prefiksnog broja je 10 znamenki.
- Ova značajka ovisi o državi.

Postavljanje automatskog prefiksnog broja

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Auto predbroj**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Unesite broj za prepoznavanje, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.

- 4 Unesite prefiksni broj, a zatim pritisnite **MENU/OK** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Napomena

- Za unos pauze pritisnite i zadržite **# * A**.
- Ako je prefiksni broj postavljen, a broj za prepoznavanje ostavljen praznim, prefiksni broj se dodaje svim odlaznim pozivima.
- Značajka je nedostupna ako birani broj počinje s * ili #.

Odabir trajanja ponovnog poziva

Vrijeme ponovnog poziva mora biti ispravno postavljeno kako biste mogli odgovoriti na drugi poziv. U uobičajenim slučajevima telefon je već postavljen na trajanje ponovnog poziva. Možete odabrati između 3 opcije: [**Kratko**], [**Srednje**] i [**Dugo**]. Broj dostupnih opcija razlikuje se prema državi. Pojedinosti zatražite od svog davaljelja usluga.

- 1 Pritisnite **MENU/OK**.
- 2 Odaberite [**Usluge**] > [**Vrij.pon.poz.**], a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
- 3 Odaberite opciju, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
↳ Postavka je spremljena.

Način biranja

Napomena

- Ova funkcija vrijedi samo za modele koji podržavaju tonsko i impulsno biranje.

Način biranja je telefonski signal koji se koristi u vašoj zemlji. Telefon podržava tonsko (DTMF) i impulsno (rotacijsko) biranje Detaljne informacije zatražite od davaljelja usluga.

Postavite način biranja

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Usluge] > [Mod biranja], zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite način biranja, a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.



Napomena

- Ako je telefon u načinu rada za impulsno biranje, pritisnите *#INT tijekom poziva za privremeno prebacivanje na tonsko biranje. Znamenke birane za ovaj poziv se odašilju kao tonski signali.

Automatski sat



Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži.
- Prije korištenja ove značajke provjerite jeste li se pretplatili na uslugu identifikacije pozivatelja.

Služi za automatsku sinkronizaciju datuma i vremena na telefonu s javnom komutiranim telefonskom mrežom (PSTN). Kako bi se datum mogao sinkronizirati, provjerite je li postavljena tekuća godina.

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Usluge] > [Autom. sat], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Odaberite [Uklj.]/[Isklj.]. Pritisnite MENU/OK.
↳ Postavka je spremljena.

Registracija dodatnih telefona

Možete registrirati dodatne telefone na baznu stanicu. Bazna stanica može registrirati najviše 4 telefona.

- 1 Pritisnite MENU/OK na telefonu.

- 2 Odaberite [Usluge] > [Registriraj], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Pritisnite i zadržite ☎ na baznoj stanici 5 sekundi.
- 4 Unesite PIN sustava. Pritisnite REDIAL/C za unos ispravaka. Zatim pritisnite MENU/OK kako biste potvrdili PIN.
↳ Registracija završava za manje od 2 minute. Bazna stanica telefonu automatski dodjeljuje broj.



Napomena

- Ako PIN nije ispravan ili se unutar određenog razdoblja ne pronađe bazna stanica, telefon prikazuje obavijest. Ako registracija ne uspije, ponovite gore navedeni postupak.
- Prethodno postavljeni PIN je 0000. Ne može se unijeti promjena.

Poništavanje registracije telefona

- 1 Pritisnite MENU/OK.
- 2 Odaberite [Usluge] > [Odjava], a zatim za potvrdu pritisnite MENU/OK.
- 3 Unesite PIN sustava. (prethodno postavljeni PIN je 0000). Pritisnite REDIAL/C za uklanjanje broja.
- 4 Odaberite broj telefona čiju registraciju želite poništiti.
- 5 Potvrdite pritiskom na MENU/OK.
↳ Registracija telefona je poništena.



Savjet

- U stanju pripravnosti se pored naziva telefona prikazuje i broj telefona.

Vraćanje zadanih postavki

Možete vratiti postavke telefona na izvorne tvorničke postavke.

- 1** Pritisnite **MENU/OK**.
- 2** Odaberite **[Usluge] > [Resetiraj]**, a zatim za potvrdu pritisnite **MENU/OK**.
 - ↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3** Potvrdite pritiskom na **MENU/OK**.
 - ↳ Sve postavke (osim imenika i informacija za tipke za izravan pristup) ponovo će se postaviti.

14 Tehnički podaci

Općenite specifikacije i značajke

- Vrijeme razgovora: 16 sati
- Vrijeme u stanju pripravnosti: 250 sati
- Domet u zatvorenom: 50 metara
- Domet na otvorenom: 300 metara
- Imenik sa 100 zapisa
- Popis za ponovno biranje s 20 zapisa
- Dnevnik poziva s 50 zapisa
- Telefonska sekretarica s vremenom snimanja od 30 minuta
- Podrška standarda prepoznavanja pozivatelja: FSK, DTMF

Baterija

- Philips: 2 AAA Ni-MH punjive baterije od 1,2 V, 550 mAh

Adapter za napajanje

Podnožje

- Tenpao: S003EV06000302, ulaz: 100 – 240 V~, 50/60 Hz, 200 mA, izlaz: (i) 6 V DC 300 mA; (ii) 6 V DC 200 mA

Punjač

- Tenpao: S003GV0600050, ulaz: 100 – 240 V AC, 50/60 Hz, 150 mA, izlaz: 6 V DC, 500 mA

Potrošnja energije

- Potrošnja energije u stanju mirovanja: približno 1,35 W (M660); 1,40 W (M665)

Težina i dimenzije

- Telefon: 108 grama
179,9 x 48,2 x 45,7 mm (V x Š x D)
- Baza: 165 grama
206,1 x 89,7 x 81,8 mm (V x Š x D)
- Punjač: 155 grama
206,1 x 89,7 x 81,8 mm (V x Š x D)

15 Napomena

Izjava o sukladnosti

Ovim putem tvrtka Gibson Innovations izjavljuje da je ovaj proizvod sukladan osnovnim zahtjevima i drugim primjenjivim odredbama Direktive 1999/5/EC. Izjavu o sukladnosti možete pronaći na web-stranici www.p4c.philips.com.

Sukladnost s GAP standardom

GAP standard jamči da su svi DECT™ GAP telefoni i bazne stanice u skladu s minimalnim radnim standardima bez obzira na marku. Telefon i bazna stanica sukladni su sa standardom GAP, što znači da jamče minimum funkcija: prepoznavanje telefona, zauzimanje linije, uspostavljanje i primanje poziva. Napredne funkcije možda neće biti dostupne ako ih budete koristili s drugim markama. Kako biste telefon mogli koristiti s baznom stanicom drugog proizvođača sukladnom s GAP standardom, najprije slijedite postupak opisan u uputama proizvođača, a zatim slijedite upute opisane u priručniku za registraciju telefona. Kako biste telefon drugog proizvođača registrirali s baznom stanicom, stavite baznu stanicu u način rada za registraciju, a zatim slijedite upute proizvođača telefona.

Usklađenost s EMF-om

Ovaj proizvod sukladan je svim primjenjivim standardima i propisima koji se tiču izloženosti elektromagnetskim poljima.

Odlaganje starih proizvoda i baterija u otpad



Proizvod je proizведен od vrlo kvalitetnih materijala i komponenti, pogodnih za recikliranje i ponovnu uporabu.



Ovaj simbol na proizvodu znači da je proizvod obuhvaćen direktivom Europske unije 2012/19/EU.



Ovaj simbol naznačuje da proizvod sadrži baterije koje su obuhvaćene direktivom Europske unije 2013/56/EU, a koje se ne smiju odlagati s drugim kućanskim otpadom.

Upoznajte se s lokalnim sustavom odvojenog prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda i baterija. Slijedite lokalne propise i nikada ne odbačite na proizvod i baterije s normalnim kućnim otpadom. Pravilno odlaganje starog proizvoda i baterija pridonosi sprječavanju negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje.

Vađenje baterija za jednokratnu uporabu

Kako biste izvadili jednokratne baterije, upute potražite u pogлављu "Česta pitanja".



Kada proizvod nosi ovaj logotip, to znači da je plaćen finansijski doprinos državnom programu za obnovu i recikliranje.

Zaštita okoliša

Nije korištena nepotrebnja ambalaža. Pokušali smo napraviti ambalažu koja se može jednostavno razdvojiti na tri vrste materijala: karton (kuljica), polistirenska pjena (zaštita) i polietilen (vrećice, zaštitna pjena).

Vaš sustav sastoji se od materijala koji se mogu reciklirati i ponovo koristiti ako ih rastavi specijalizirana tvrtka. Poštujte lokalne propise o odlaganju ambalaže, potrošenih baterija i stare opreme.

16 Česta pitanja

Nema crtice indikatora signala na zaslonu.

- Telefon je izvan dometa. Približite ga baznoj stanicu.
- Ako se na telefonu prikaže **[Registr. Slušalicu]**, registrirajte ga.



Savjet

- Dodatne informacije potražite u poglavju "Usluge" u odjeljku "Registracija dodatnih telefona".

Ako ne uspijem upariti (registrirati) dodatne telefone s baznom stanicom, što trebam napraviti?

Memorija bazne stanice je puna. Poništite registraciju telefona koji se ne koristi i pokušajte ponovo.



Savjet

- Dodatne informacije potražite u poglavju "Usluge" u odjeljku "Poništavanje registracije telefona".

Moj telefon je u stanju pretraživanja, što trebam napraviti?

- Provjerite je li bazna stanica priključena na napajanje.
- Registrirajte telefon s baznom stanicom.
- Približite telefon baznoj stanicu.

Odabrao/la sam pogrešan jezik koji ne znam, što trebam napraviti?

- 1 Pritisnite kako biste se vratili na zaslon stanja pripravnosti.
- 2 Pritisnite **MENU/OK** kako biste pristupili zaslonu glavnog izbornika.
- 3 Na zaslonu će se prikazati nešto od sljedećeg:

Config. tel. > Limbă

Konfig. telef. > Język

Nast. tel. > Jazyk

Tel.beáll. > Nyelv

Postavljanje telefona > Language

Nast. telefona > Jezik

Post. tel. > Jezik

Nastav. tel. > Jazyk

Настр. тел. > Език

- 4 Odaberite je kako biste pristupili opcijama za jezik.

- 5 Odaberite svoj jezik.

Telefon gubi vezu s bazom ili je zvuk izobličen tijekom poziva.

Provjerite je li aktiviran način rada **ECO+**.

Ispakljucite ga kako biste povećali domet telefona i uživali u optimalnim uvjetima poziva.

Nema zvuka za biranje broja.

- Provjerite veze telefona.
- Telefon je izvan dometa. Približite ga baznoj stanicu.

Nema zvučnog signala prilikom postavljanja na baznu stanicu.

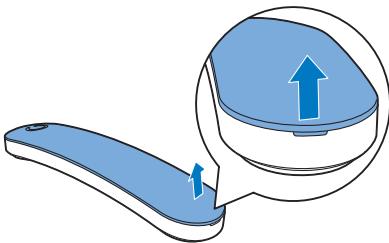
- Telefon nije pravilno postavljen na baznu stanicu/punjач.
- Kontakti za punjenje su prljavi. Najprije iskopčajte izvore napajanja i očistite kontakte vlažnom krpom.

Ne mogu promjeniti postavke glasovne pošte, što trebam raditi?

Uslugom glasovne pošte upravlja davalj usluga, a ne sam telefon. Za promjenu postavki obratite se davaljelu uslugu.

Telefon na punjaču se ne puni.

- Provjerite jesu li baterije ispravno umetnute.
- Provjerite je li postavka zvučnog signala prilikom postavljanja na baznu stanicu isključena. Kada telefon pravilno postavite na punjač, čut ćeće signal.
- Kontakti za punjenje su prljavi. Najprije iskopčajte izvore napajanja i očistite kontakte vlažnom krpom.
- Baterije su neispravne. Kupite nove istih specifikacija. Kako biste skinuli poklopac odjeljka za bateriju, pratite upute na slici u nastavku.



Na zaslonu se ništa ne prikazuje.

- Provjerite jesu li baterije napunjene.
- Provjerite strujne i telefonske priključke.

Loša kvaliteta zvuka (pucketanje, jeka itd.).

- Telefon je gotovo izvan dometa. Približite ga baznoj stanicici.
- Telefon prima smetnje od električnih uređaja koji se nalaze u blizini. Udaljite baznu stanicu od tih uređaja.
- Telefon se nalazi na mjestu s debelim zidovima. Udaljite baznu stanicu od njih.

Telefon ne zvoni.

Provjerite je li zvuk zvona telefona uključen.

ID pozivatelja se ne prikazuje.

- Usluga nije aktivirana. Informacije zatražite od davatelja usluga.
- Informacije o pozivatelju su uskraćene ili nisu dostupne.



Napomena

- Ako gore navedena rješenja ne pomognu, isključite napajanje iz telefona i bazne stanice. Pokušajte ponovo nakon 1 minute.

17 Dodatak

Tablice za unos teksta i brojeva

Tipka Velika slova i znakovi (za engleski/
francuski/njemački/talijanski/turski/
portugalski/španjolski/nizozemski/
danski/finski/norveški/švedski/
rumunjski/poljski/češki/mađarski/
slovački/slovenski/hrvatski/litavski/
estonski/latvijski/burgarski)

0	Razmak . , / ; " ' ! ? _ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { }
2	ABC 2ÀÂÆÁÃÄÅÃÇĆ
3	DEF 3ÈÉÊËËÉÊΔΦ
4	GHI 4ĞİİĴİĞ
5	JKL 5Λ
6	MNO 6ÑÓÔÖ
7	PQRS 7ŞÞΠΘΣ
8	TUV 8ÙÜÜÜ
9	WXYZ 9ØΩΞΨŽ

Tipka Mala slova i znakovi (za engleski/
francuski/njemački/talijanski/turski/
portugalski/španjolski/nizozemski/
danski/finski/norveški/švedski)

0	Razmak . , / ; " ' ! ? _ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { }
2	a b c 2àâæáãäåãçć
3	d e f 3èéêëëéêðφ
4	g h i 4ğiijiiğ
5	j k l 5μ
6	m n o 6ñóôö
7	p q r s 7şþπθσ
8	t u v 8ùüüü
9	w x y z 9øΩΞΨŽ

Tipka Velika slova i znakovi (za grčki)

0	Razmak . , / ; " ' ! ? _ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { }
2	ΑΒΓ 2ΑΒCÆÄÅÇ
3	ΔΕΖ 3ΔΕFÉ
4	ΗΘΙ 4GHI
5	ΚΛΜ 5JKL
6	ΝΞΟ 6MΝΟÑÖ
7	ΠΡΣ 7PQRΣ
8	ΤΥΦ 8ΤUVÜ
9	ΧΨΩ 9WXYΖ∅

Tipka Mala slova i znakovi (za grčki)

0	Razmak . , / ; " ' ! ? _ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { }
2	α β γ 2 a b c à æ ä å
3	δ ε ζ 3 d e f è é
4	η θι 4 g h i î
5	κ λ μ 5 j k l ḥ
6	ν ξ ο 6 m n o ñ ö ò
7	π ρ σ Σ 7 p q r s β
8	τ υ φ 8 t u v ù ü
9	χ ψ ω 9 w x y z ø

Tipka Velika slova i znakovi (za srpski)

0	Razmak . , / ; " ' ! ? _ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { }
2	ABC ĆĆ 2АБВГ
3	DEF Ђ҃ 3ДЕЖЗДФ
4	GHI 4ИЙКЛГ
5	JKL ЂЬ 5МНОПЛ
6	MNO Ђ 6РСТУ
7	PQRS Ж 7ФХЦЧПΘΣΒ
8	TUV 8ШЩЬЫ
9	WXYZ 9ЭЮЯΩΞΨŽ

Tipka Mala slova i znakovi (za srpski)

0	Razmak . , / ; " ' ! ? _ * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { }

2	a b c Ђ Č 2 A Б В Г
3	d e f Ѓ З Д Е Ж З
4	g h i Є 4 И Й К Л
5	j k І Џ 5 М Н О П
6	m n o Ї 6 Р С Т У
7	p q r s Ж Š 7 Ф Х Ц Ч П Θ Σ Β
8	t u v L j 8 Ш Щ Ъ Ы
9	w x y z Ж 9 Ъ Э Ю Я Ω Ξ Ψ

18 Indeks

A

adapter za napajanje	36
alarm	26
autom. odgovor	24
automatski konferencijski poziv	31
automatski prekid veze	24
automatski sat	34
automatsko biranje prefiksnog broja	33

B

baterija	7, 9, 36
bazna stanica	
instalacija	7
pregled	6
brisanje poruka	29

D

dnevnik poziva	19
dodatni telefoni	34
dolazna poruka	28

G

GAP	37
-----	----

I

ID pozivatelja	12, 19
ikone na zaslonu	10
imenik	17, 19, 21
interfon	14
interni poziv	14
isključeni zvuk	13

J

jačina signala	10
----------------	----

K

konferencijski poziv	14, 31
----------------------	--------

kontakti

17

N

način biranja	33
Način rada ECO	23
Način rada ECO+	23
naziv telefona	24

O

obavijesti	28
obiteljska bilješka	27
odlaganje	37

P

PIN	
popis blokiranih	32
telefonska sekretarica	9
zabrana poziva	32
ponašanje LED indikatora	30
ponovno biranje	21
popis blokiranih	32
postavka datuma	8, 34
postavka jezika	
telefon	8, 24
postavka vremena	34
postavke telefona	22
pozivanje	12
preslušavanje poruka	29
preuzimanje poziva	12
prilagodba glasnoće	13
pronalaženje telefona / dojavljivanje	6
propušteni pozivi	19
punjjenje	9

R

registracija / ponишavanje registracije	34
rješavanje problema / česta pitanja	39

S

sigurnost	3
spremanje broja	19, 21
stanje pripravnosti	9

T

telefonska sekretarica	27
tihi način rada	22

U

udaljeni pristup telefonskoj sekretarici	9
unos teksta	16

V

vrijeme za ponovni poziv	33
vrsta mreže	33

Z

zabrana poziva	31
zadane postavke	35
zvučnik	13
zvuk zvona	22
zvukovi	
priključivanje	22
profil zvuka	23
zvuk tipki	22



2015 © Gibson Innovations Limited. Sva prava pridržana.

Odgovornost za proizvodnju i prodaju ovog proizvoda
snosi tvrtka Gibson Innovations Ltd., a Gibson
Innovations Ltd. daje i jamstva povezana s ovim
proizvodom.

Philips i Philipsov emblem registrirani su zaštitni znakovi
tvrtke Koninklijke Philips N.V. te se koriste pod licencom
koju je odobrio Koninklijke Philips Electronics N.V.

UM_M660_M665_53_HR_V2.0
wk1539

CE 0168

